

DAROVACIA ZMLUVA
č. p.: PHZ-OPK2-2026/002148-006

uzatvorená podľa ustanovení § 628 a nasl. Občianskeho zákonníka a § 11 ods. 7 písm. b)
zákona NR SR č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov (ďalej
len "zákon č. 278/1993 Z. z.")
(ďalej len „zmluva“)

Zmluvné strany

Darca: Slovenská republika zastúpená Ministerstvom vnútra Slovenskej republiky
Sídlo: Pribinova 2, 812 72 Bratislava
v zastúpení: plk. Ing. Adrián Mifkovič, prezident Hasičského a záchranného zboru, na základe plnomocenstva č. p.: SL-OPP-2026/004300-056 zo dňa 27.05.2026

IČO: 00 151 866
DIČ: 2020571520
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000180023/8180
SWIFT: SPSRSKBA
IBAN: SK78 8180 0000 0070 0018 0023

(ďalej len „darca“)

Obdarovaný: Obec Horovce
so sídlom: Horovce 25, 072 02 Tušická Nová Ves
IČO: 00325198
v zastúpení: Erik Timko
DIČ: 2020738841
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka a. s.
IBAN: SK03 0200 0000 0000 0022 3552

(ďalej len „obdarovaný“)

(darca a obdarovaný ďalej spolu ako „zmluvné strany“ alebo samostatne ako „zmluvná strana“)

Článok I.
Predmet a účel zmluvy

1. Slovenská republika je výlučným vlastníkom hnutel'ného majetku štátu - cestného vozidla vrátane výbavy uvedenej v Prílohe č. 1 tejto zmluvy (ďalej len „dar“) v správe Ministerstva vnútra Slovenskej republiky, ktorý je špecifikovaný nasledovne:

1.1. Číslo IM 93552-0

Názov IM:	816 D 4x4
kategória:	N2G,
značka:	MERCEDES-BENZ,
obchodný názov:	816 D 4x4,
typ/variant/verzia:	670/./.,
výrobca vozidla/podvozku:	Daimler Chrysler AG, DEU,
druh karosérie/nadstavby:	SG HASIČSKÁ,
identifikačné číslo motora/typ):	OM 904 LA.IV/2,
VIN:	WDB6704521N127449
Farba:	červená
Rok výroby:	2007

Nákupná cena (vrátane doplnkov): 321 257,69 €

**Hodnota IM po odpise hmotného
majetku k 08.07.2026: 0,00 €**

2. Darca touto zmluvou bezodplatne prenecháva obdarovanému dar a obdarovaný dar s vdákom prijíma.
3. Dar bude obdarovaný využívať výlučne v súlade s § 11 ods. 7 písm. b) zákona NR SR č. 278/1993 Z. z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov na plnenie úloh preneseného výkonu štátnej správy a na plnenie úloh samosprávy najmä na plnenie úloh hasičskej jednotky, pri ochrane životov, zdravia, majetku a životného prostredia, pri ochrane pred požiarmi a živelnými pohromami, v krízových situáciách, pri mimoriadnych udalostiach, na pomoc v tiesni a pri riešení ďalších situácií.
4. Dar darcovi neslúži a ani v budúcnosti nebude slúžiť na plnenie úloh v rámci predmetu jeho činnosti, alebo v súvislosti s ním a preto sa považuje za prebytočný majetok štátu na základe Rozhodnutia o prebytočnosti majetku štátu č. PHZ-OPK2-2026/002148-002 zo dňa 8.7.2026 .

Článok II. Podmienky darovania

1. Obdarovaný vyhlasuje, že je oboznámený s technickým stavom daru a v takom ho od darcu prijíma.
2. Obdarovaný sa zaväzuje strpieť kontrolu darcu za účelom zistenia, či dar bol použitý na dohodnutý účel podľa článku I. bod 3.
3. Obdarovaný sa zaväzuje informovať darcu o spôsobe využitia daru raz ročne, a to po dobu troch rokov odo dňa nadobudnutia vlastníckeho práva k daru.
4. Obdarovaný sa zaväzuje, že dar po dobu troch (3) rokov nescudzí.

5. V prípade použitia daru na iný ako dohodnutý účel podľa čl. I bod 3 tejto zmluvy, je obdarovaný povinný na vlastné náklady a v stave, v akom ho od darcu prevzal (neporušený) dar darcovi vrátiť.
6. V prípade porušenia povinností vyplývajúcich z čl. I. bod 3. alebo čl. II. bod 3. a 4. tejto zmluvy, je darca oprávnený od zmluvy odstúpiť. Odstúpenie musí mať písomnú formu a je účinné dňom jeho doručenia obdarovanému na adresu uvedenú v záhlaví tejto zmluvy. Odstúpením od zmluvy sa zmluva ruší od počiatku. Zmluvné strany sú povinné vrátiť si vzájomné poskytnuté plnenie. V prípade pochybností sa má za to, že odstúpenie od zmluvy bolo obdarovanému doručené tretí deň po jeho odoslaní ako doporučenej zásielky na adresu obdarovaného uvedenú v záhlaví tejto zmluvy.
7. Darca prehlasuje, že na dare neviazu žiadne ťarchy ani iné majetkové práva, ktoré by obdarovanému bránili v riadnom užívaní daru a že je oprávnený s darom nakladať v plnom rozsahu.
8. Obdarovaný nadobudne vlastnícke právo k daru jeho prevzatím, na základe písomného protokolu o odovzdaní a prevzatí daru podpísaného oboma zmluvnými stranami, najskôr však po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy.
9. Miestom odovzdania a prevzatia daru je Krajské riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Trenčíne.
10. Dopravu daru z miesta odovzdania a prevzatia daru podľa bodu 8. tohto článku zabezpečí obdarovaný na vlastné náklady.
11. Prihlásenie daru na príslušnom dopravnom inšpektoráte zabezpečí na svoje náklady obdarovaný.

Článok III. Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Vzťahy touto zmluvou neupravené sa riadia ustanoveniami Občianskeho zákonníka, zákona č. 278/1993 Z. z. a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky.
2. Zmeny a doplnenia tejto zmluvy možno urobiť výlučne písomnými očíslovanými dodatkami podpísanými oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán, ktoré sa po ich podpise oboma zmluvnými stranami stanú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzatvorili slobodne, vážne, bez nátlaku, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.
4. Táto zmluva nadobudne platnosť dňom udelenia súhlasu Ministerstva financií Slovenskej republiky a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvu zverejní ako prvý darca.
5. Zmluva je vyhotovená v 4 (štyroch) vyhotoveniach s platnosťou originálu, z ktorých 2 (dva) sú určené pre darcu, 1 (jeden) pre obdarovaného a 1 (jeden) pre Ministerstvo financií Slovenskej republiky. Ustanovenie podľa prvej vety tohto odseku sa neuplatní v

prípade, že zmluva bude zmluvnými stranami podpísaná kvalifikovaným elektronickým podpisom (KEP) v súlade so zákonom č. 272/2016 Z. z. o dôveryhodných službách pre elektronické transakcie na vnútornom trhu a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o dôveryhodných službách) v znení neskorších predpisov a Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 910/2014 z 23. júla 2014 o elektronickej identifikácii a dôveryhodných službách pre elektronické transakcie na vnútornom trhu a o zrušení smernice 1999/93/ES (Nariadenie eIDAS). V takom prípade darca, obdarovaný a Ministerstvo financií Slovenskej republiky dostanú každý 1 (jeden) exemplár elektronického dokumentu s kvalifikovanými elektronickými podpismi obidvoch zmluvných strán.

6. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je Príloha č. 1 – Zoznam výbavy.

V Bratislave, dňa

V Horovciach, dňa.....

Za darcu:

Za obdarovaného:

plk. Ing. Adrián Mífkovič
prezident Hasičského a záchranného zboru

Erik Timko
starosta obce

ZOZNAM VÝBAVY

Kabína vodiča:

- 1 ks - osvedčenie o evidencii vozidla
- 1 ks - kryt na navijak
- 1 ks - ovládanie k navijaku
- 1 ks - diaľkový ovládač na svetlomet zn. Forcd 52
- 1 ks - diaľkový ovládač na svetlomet zn. Prolight
- 1 ks - predlžovací kábel 220V /vzduch)
- 2 ks - zakladacie klíny
- 1 ks - ručný hľadací svetlomet
- 1 ks - lampička na čítanie
- 1 ks - autolekárnica
- 1ks - evakuačná nehorľavá prikrývka

Sada základného náradia pre vodiča:

- 1ks - kľúč na kolesá
- 2ks - páčidlá na pneumatiky
- 1ks - výstražný trojuholník
- 1ks - zdvihák 5 t s tyčkou + predlžovacia tyčka (z dvoch kusov)
- 1ks - tlakomer

Kabína posádky:

- 4ks - zábleskové prenosné svetidlá Euro Blitz s nabíjačkami a s 4 ks krytov

Odkladací priestor v kabíne posádky:

- 1pár - dielektrických rukavíc

Pod sedadlami:

- príslušenstvo k lanovému navijaku Warn v prenosnej taške:
- 2ks - ťažné reťaze s hákmi
- 3ks - uväzovacie popruhy
- 4ks - uväzovacie oká
- 2ks - prídavná kladka

Zdravotnícka výbava:

- oživovacia sada Emergency v taške
- resuscitačný vak + 2ks masky
- kliešte Magill
- rescue strieborná fólia
- 1ks - fixačný korzet Spencer SED v zelenom puzdre
- 1ks - fixácia hlavy
- 1ks - fixačné límce
- v prenosnom čiernom vrecku náradie pre motorovú pílu a rozbrusovačku
- dekalamitka
- 2ks - sviečkový kľúč
- 3ks - imbusový kľúč
- 1ks - kombinovaný kľúč

1ks - redukcia
3ks - nabíjacích káblov 12V (svietidlám Mag Lite)

Pravá strana:

1 ks - elektrocentrála Powerline 13,2 KVA + uzemňovací kolík a kábel,
náradie v puzdre: káblík červený s koncovkami, červený hrot, trúbkový kľúč s tyčkou,
oko, 2 ks zapal'ovacie sviečky
1 ks - predlžovací kábel 230 V na navijaku
1 ks - predlžovací kábel 400 V na navijaku
3 ks - PHP práškový PG 6kg
2 ks - PHP snehový S 5 kg
6 ks - hadice 52/20m
4 ks - hadice 75/20m
1 ks - prenosný statív so svetlami 2 x 200 W + trojnožka + nosná tyč
1 ks - pákové nožnice
2 ks - veľké páčidlá
1 ks - sekera búracia
1 ks - krompáč
1 ks - plechový kanister 20l
1 ks - píla na rezanie skla Holmatro HGC7 v plastovom obale + rozbíjač skla

Zadný priestor:

1ks - kombinované čerpadlo NH20
prietokový navijak s vysokotlakou hadicou DN25/60, prúdnic Nepiro a nadstavec na ťažkú penu
1ks - chrbticový rám hliníkový SCOOP
1ks - podvesové nosidlá UT 2000 s príslušenstvom
1ks - hydrantový nadstavec
1ks - rozdeľovač B - CBC
2ks - spojkové kľúče ABC
2ks - spojkové kľúče Storz 38
1ks - kľúč k nadzemnému hydrantu
1ks - kľúč k podzemnému hydrantu
2ks - prechody 75/52
1ks - prúdnic RB 101 Storz C s nadstavcom na ťažkú penu
1ks - prúdnic viacúčelová B s hubicou
1ks - prúdnic viacúčelová C s hubicou
1ks - kľúč k navijaku
1ks - lopata
2ks - široková metla
1ks - kľúč k ručnému ovládaniu čerpadla
2ks - orech na hydrant

Ľavá strana:

1ks - motorová píla Husqvarna 385 XP
1ks - motorová rozbrusovačka Husqvarna 375K

Skrinka s elekronáradím:

Skrinka so zámočníckym náradím:

Sada klinov A

Sada klinov B

Nadstavba vozidla:

1ks – kanalizačná rýchlopchávka 120x120 cm

2ks - nádoby na zber ropných látok 60l

1ks - prenosný rebrík hliníkový 8m

1ks - trhací hák

2ks - vedro pozinkované

1ks - osvetľovací stožiar so 4x1000 W osvetľovacími telesami

1ks - hákový rebrík AL

1ks - rezerva